

CỤC QUẢN LÝ THI HÀNH ÁN DÂN SỰ
THI HÀNH ÁN DÂN SỰ
TỈNH QUẢNG NINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 1782 /THADS-NV
V/v thông báo chuyển giao tài sản tịch thu
sung quỹ Nhà nước theo Bản án tuyên

Quảng Ninh, ngày 03 tháng 12 năm 2025

SỞ TÀI CHÍNH QUẢNG NINH

ĐẾN

Số: 49265
Ngày: 05/12/2025
Chuyển: 6607

Kính gửi: Sở Tài chính tỉnh Quảng Ninh

Thi hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh đang thi hành Bản án số 119/2025/HS-ST ngày 25/9/2025 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh xét xử vụ **Phạm Văn Dung**, sinh năm 1986; Nơi cư trú: Khu 6, phường Hải Hòa, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là khu 6, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh); Nơi ở: Khu 4, phường Hải Hòa, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là khu 4, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh) cùng đồng phạm.

Một phần Quyết định của Bản án tuyên: “Tịch thu sung công vật chứng: ½ (một phần hai) giá trị chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Air Blade màu đen, biển kiểm soát 14K1-117.61 (kèm theo 01 Giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy số 001235 để xử lý); 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Realme C53 màu đen thu giữ của Phạm Văn Dung; 01 (một) xuống máy màu xanh lắp 01 máy đuôi hiệu Honda; 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Iphone màu vàng thu giữ của Ngô Đức Hoa”.

Căn cứ Điều 124 Luật Thi hành án dân sự (được sửa đổi, bổ sung một số điều năm 2014); Điều 32 Nghị định 62/2015/NĐ-CP ngày 18/7/2015 của Chính phủ; Nghị định số 77/2025/NĐ-CP ngày 01 tháng 4 năm 2025 của Chính phủ quy định thẩm quyền, thủ tục xác lập quyền sở hữu toàn dân về tài sản và xử lý đối với tài sản được xác lập quyền sở hữu toàn dân. Thi hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh thông báo chuyển giao tài sản tịch thu sung quỹ Nhà nước nêu trên (Theo Biên bản giao nhận vật chứng số 25 ngày 04/9/2025 giữa Thi hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh với Công an tỉnh Quảng Ninh cho Sở Tài chính tỉnh Quảng Ninh để xử lý theo thẩm quyền.

Thời hạn tiếp nhận số tài sản nêu trên là 10 (mười) ngày kể từ ngày nhận được thông báo này và bố trí kho bảo quản tài sản theo quy định. Hết thời hạn nêu trên mà Sở Tài chính tỉnh Quảng Ninh không tiếp nhận tài sản thì Sở Tài chính tỉnh Quảng Ninh phải thanh toán các khoản chi phí cho việc bảo quản tài sản và chịu mọi rủi ro kể từ thời điểm chậm tiếp nhận.

Đề nghị Sở Tài chính tỉnh Quảng Ninh tiến hành tiếp nhận số tài sản trên để xử lý theo quy định./.

(Gửi kèm theo công văn gồm: Quyết định thi hành án số 2362/QĐ-THADS ngày 25/11/2025 của THADS tỉnh Quảng Ninh; bản sao Bản án số 119/2025/HS-

ST ngày 25/9/2025 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh; bản sao Biên bản giao nhận vật chứng số 25 ngày 04/9/2025 của Thi hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh).

Nơi nhận:

- Như trên (để phối hợp);
- Đ/c Trưởng THADS (để báo cáo);
- Viện KSND T. Quảng Ninh (để phối hợp);
- Lưu VT; HS-THA.

**KT. TRƯỞNG THI HÀNH ÁN DÂN SỰ
PHÓ TRƯỞNG THI HÀNH ÁN DÂN SỰ**



Hoàng Đức Nam



CỤC QUẢN LÝ THI HÀNH ÁN DÂN SỰ
THI HÀNH ÁN DÂN SỰ
TỈNH QUẢNG NINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 2362/QĐ-THADS

Quảng Ninh, ngày 25 tháng 11 năm 2025

QUYẾT ĐỊNH
Thi hành án chủ động

TRƯỞNG THI HÀNH ÁN DÂN SỰ

Căn cứ Điều 23, khoản 2 Điều 36 Luật Thi hành án dân sự năm 2008 (được sửa đổi, bổ sung năm 2014);

Căn cứ khoản 9 Điều 2 Luật số 81/2025/QH15 sửa đổi, bổ sung Điều 35 Luật Thi hành án dân sự và khoản 10 Điều 3 Nghị quyết số 225/2025/QH15 quy định chuyên tiếp;

Căn cứ Bản án số 119/2025/HS-ST ngày 25 tháng 9 năm 2025 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Cho thi hành án đối với: Vụ **Phạm Văn Dung**, sinh năm 1986; Nơi cư trú: Khu 6, phường Hải Hòa, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là khu 6, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh); Nơi ở: Khu 4, phường Hải Hòa, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là khu 4, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh) + cùng đồng phạm.

Các khoản phải thi hành:

- Tịch thu sung công vật chứng: $\frac{1}{2}$ (một phần hai) giá trị chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Air Blade màu đen, biển kiểm soát 14K1-117.61 (kèm theo 01 Giấy chứng chứng đăng ký xe mô tô, xe máy số 001235, để xử lý); 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Realme C53 màu đen thu giữ của Phạm Văn Dung; 01 (một) xuồng máy màu xanh lắp 01 máy đuôi hiệu Honda, 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Iphone màu vàng thu giữ của Ngô Đức Hoa.

- Tịch thu tiêu hủy: 03 sim điện thoại kèm theo.

(Tình trạng vật chứng thể hiện tại Biên bản giao nhận vật chứng số 25 ngày 04/9/2025 giữa Cơ quan An ninh điều tra - Công an tỉnh Quảng Ninh và Thi hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh).

Điều 2. Chấp hành viên Ngô Xuân Ngải, Phòng Nghiệp vụ và tổ chức thi hành án dân sự được phân công tổ chức thi hành án có trách nhiệm tổ chức thi hành Quyết định này.

Điều 3. Người phải thi hành án, người được thi hành án và những người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có trách nhiệm thi hành Quyết định này.

Điều 4. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký./.

Nơi nhận:

- Như Điều 2, 3;
- Viện KSND Quảng Ninh;
- Kế toán nghiệp vụ;
- Lưu: VT, HSTHA.

KT. TRƯỞNG THI HÀNH ÁN DÂN SỰ
PHÓ TRƯỞNG THI HÀNH ÁN DÂN SỰ



Hoàng Đức Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BIÊN BẢN

Về việc giao nhận vật chứng, tài sản

Số: 25

Vào hồi 14 giờ 00 ngày 04 tháng 9 năm 2025, tại: Thi hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh.

Căn cứ Quyết định chuyển vật chứng số 7225/QĐ-VKSQN-P1 ngày 26/8/2025 của Viện Kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh.

Chúng tôi gồm:

1. BÊN GIAO: Cơ quan An ninh điều tra - Công an tỉnh Quảng Ninh

- Ông: Vũ Văn Soạn, chức vụ: Điều tra viên.

2. BÊN NHẬN: Thi hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh.

- Ông: Hoàng Đức Nam, chức vụ: Phó trưởng Thi hành án dân sự tỉnh.

- Bà: Nguyễn Thị Xiêm, chức vụ: Kế toán.

- Bà: Giáp Thị Mai, chức vụ: Thủ kho.

Tiến hành giao, nhận vật chứng, tài sản vụ án: **Phạm Văn Dung cùng đồng phạm**, về tội: Tổ chức cho người khác xuất cảnh trái phép.

Vật chứng, đồ vật thu giữ gồm:

✓ - 01 (một) Xe mô tô nhãn hiệu Honda AirBlade màu đen, biển kiểm soát 14K1-117.61, đã qua sử dụng, không kiểm tra chi tiết máy móc bên trong; xe không có gương, phần vỏ xe một số chỗ bị vỡ; số máy: JF46E5531388, số khung: RLHJF4618EY831359 theo Phiếu trả lời xác minh xe ngày 26/5/2025 của Phòng Cảnh sát giao thông Công an tỉnh Quảng Ninh;

- 01 (một) Giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy số 001235;

✓ - 01 (một) Điện thoại di động nhãn hiệu Realme C53 màu đen cũ, đã qua sử dụng, số imei1: 869720063248259 (ghi trong máy), không kiểm tra chất lượng máy bên trong + 02 sim (của Phạm Văn Dung);

- 01 (một) Xuồng máy màu xanh cũ, đã qua sử dụng, thân vỏ là vật liệu Composite, chiều dài khoảng 5m, rộng 1,7m; phương tiện lắp 01 máy đuôi hiệu Honda, phần trên vỏ máy bị vỡ;

- 01 (một) Điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 14 màu trắng cũ, đã qua sử dụng, số imei: 352530649641107 (ghi trong máy), không kiểm tra chất lượng máy bên trong + 01 sim (của Wu De Hua);

- 01 (một) Điện thoại di động nhãn hiệu Iphone màu vàng cũ, đã qua sử dụng, số imei: 356649084469307 (ghi tại khay sim), không kiểm tra chất lượng máy bên trong + 01 sim (của Wu De Hua);

Tổng cộng: 06 (sáu) khoản.

Biên bản lập xong hồi 15 giờ 00 phút cùng ngày, đã đọc lại cho những người có tên trong biên bản cùng nghe, công nhận đúng và ký tên xác nhận.

ĐẠI DIỆN BÊN GIAO



Vũ Văn Soạn

THỦ KHO



Giáp Thị Mai

**ĐẠI DIỆN BÊN NHẬN
KẾ TOÁN**



Nguyễn Thị Xiêm

**KT. TRƯỞNG THADS
PHÓ TRƯỞNG THADS**



Hoàng Đức Nam

**SỞ Y TẾ CHỈNH
TƯ HÀNH AN DÂN SỰ TỈNH QUẢNG NINH**
Ngày... 03 tháng 12 năm 2025
**KT. TRƯỞNG THI HÀNH AN DÂN SỰ
PHÓ TRƯỞNG THI HÀNH AN DÂN SỰ**



Hoàng Đức Nam

SỞ XÂY DỰNG TỈNH QUẢNG NINH
CẢNG VỤ ĐƯỜNG THỦY VÀ ĐĂNG
KIỂM PHƯƠNG TIỆN THỦY NỘI ĐỊA

Số: 552/CV&ĐKT-ĐKPTTND
V/v phối hợp kiểm tra, xác định thông số
kỹ thuật phương tiện thủy nội địa

CƠ QUAN AN NINH ĐIỀU TRA
SAO YẾU NINH
CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
ĐIỀU TRA VIÊN

Quảng Ninh, ngày 27 tháng 05 năm 2025



Kính gửi: Cơ quan An ninh điều tra- Công an tỉnh Quảng Ninh

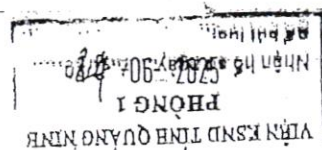
Vũ Văn Soạn

Thực hiện việc phối hợp kiểm tra, xác định thông số kỹ thuật của phương tiện thủy nội địa hiện Cơ quan An ninh điều tra - Công an tỉnh Quảng Ninh đang tạm giữ (theo công văn số 649/ANĐT ngày 09 tháng 05 năm 2025 của Quý cơ quan).

Ngày 14 tháng 05 năm 2025, Cảng vụ đường thủy và Đăng kiểm phương tiện thủy nội địa đã cử: ông Nguyễn Đình Dành- Phó Giám đốc và ông Nguyễn Tá Trường- Đăng kiểm viên phối hợp cùng ông Vũ Văn Soạn – Điều tra viên Cơ quan An ninh điều tra - Công an tỉnh Quảng Ninh cùng kiểm tra, đánh giá phương tiện đang bị tạm giữ tại Đồn Biên Phòng Trà Cỏ, Khu Tràng Vỹ, Phường Trà Cỏ, Tp. Móng Cái, Quảng Ninh.

Căn cứ vào Biên bản kiểm tra hiện trường đã lập ngày 14 tháng 05 năm 2025 số 00546/25S14, Cảng vụ đường thủy và Đăng kiểm phương tiện thủy nội địa tỉnh Quảng Ninh trả lời quý Cơ quan, phương tiện bị tạm giữ có các thông số, đặc điểm như sau:

- Vật liệu thân vỏ: Composite (FRP)
- Kích thước cơ bản: Chiều dài lớn nhất $L_{max} = 5.30$ (m), chiều rộng lớn nhất $B_{max} = 1.70$ (m), chiều cao $D = 0.60$ (m).
- Phương tiện lắp 01 máy đuôi loại: Honda-BF50D, công suất định mức: 50 (mã lực), vòng quay định mức là 5750 (v/ph).
- Về hồ sơ: Phương tiện không có Giấy chứng nhận đăng ký phương tiện thủy nội địa, không có Giấy chứng nhận An toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện thủy nội địa.

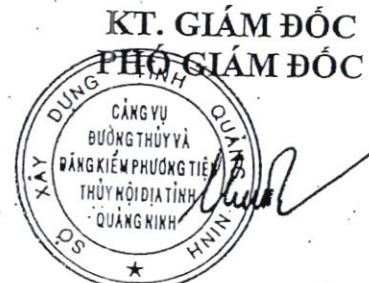


* Theo mục 7, Điều 1, Luật sửa đổi bổ sung một số điều của Luật giao thông đường thủy nội địa ban hành năm 2014 thì phương tiện trên không đảm bảo điều kiện hoạt động.

Cảng vụ đường thủy và Đăng kiểm phương tiện thủy nội địa tỉnh Quảng Ninh - Sở Xây dựng tỉnh Quảng Ninh kính chuyển quý Cơ quan để có căn cứ xử lý theo đúng quy định pháp luật./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Giám đốc (b/c)
- Lưu VT, ĐKPTTND.



Nguyễn Văn Thống

CHẤP HÀNH VIÊN



Lê Bích Ngọc



PHIẾU TRẢ LỜI XÁC MINH XE

Theo đề nghị xác minh thông tin dữ liệu đăng ký xe, kết quả xác minh như sau:
Biển số: **14K1-117.61** Ngày đăng ký: 10/06/2015 Đăng ký xe có giá trị:
Chủ xe: **NGUYỄN THỊ HÀNG**
Địa chỉ: Khu 6, Hải Yên, Móng Cái.
Mã định danh: 100663122 Số điện thoại:
Loại xe: Hai bánh từ 50-175cm³ Nhãn hiệu: HONDA
Số loại: AIR BLADE Màu sơn: Đen
Số máy: **JF46E5531388** Số khung: **RLHJF4618EY831359**
Dung tích xi lanh: 124 cm³ Công suất: kw Năm SX: 2015
Số chỗ ngồi: 2 Số chỗ đứng: Số chỗ nằm:
Trọng tải: kg Khối lượng bản thân: kg
Khối lượng toàn bộ: kg Khối lượng kéo theo: kg
Kích thước bao (D x R x C): Kích thước thùng (D x R x C):
Niên hạn sử dụng: Trạng thái đăng ký xe: Đăng ký xe lần đầu
Trạng thái xe: Đang lưu hành
Đã thu hồi đăng ký, biển số xe và sang tên cho chủ mới (nếu có):
Địa chỉ:
Mã định danh: Số điện thoại :

Quảng Ninh, ngày 26 tháng 05 năm 2025

CÁN BỘ TRA CỨU
(Ký, ghi rõ họ tên)

Phạm Thị Hoa

TRƯỞNG PHÒNG
(Ký, ghi rõ họ tên)
CÓ QUAN AN TỈNH QUẢNG NINH
SAO Y BẮC CƯỜNG
ĐIỀU TRA VIÊN

BẢN CHÍNH
DÂN SỰ TỈNH QUẢNG NINH
tháng năm

CHẤP HÀNH VIÊN

Lại Thị Lan Phương



Lê Bích Ngọc

VIỆN KSNĐ TỈNH QUẢNG NINH
PHÒNG 1
Nhận hồ sơ ngày: 04/06/2025
Số buổi:

CÔNG AN TỈNH QUẢNG NINH
PHÒNG KỸ THUẬT HÌNH SỰ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Số: 624./KL-KTHS

Quảng Ninh, ngày 17 tháng 05 năm 2025

KẾT LUẬN GIÁM ĐỊNH

Căn cứ Quyết định trung cầu giám định số: 296/QĐTC ngày 12/05/2025 của Cơ quan An ninh điều tra, Công an tỉnh Quảng Ninh.

Trong vụ: Tổ chức cho người khác xuất cảnh trái phép phát hiện ngày 19/3/2025 tại khu Tràng Vỹ, phường Trà Cổ, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh.

Tôi: Nguyễn Cao Cường - Giám định viên tư pháp, số thẻ: 210008/GĐVTP/UBND-QN, cấp ngày 24/5/2021, nơi cấp: UBND tỉnh Quảng Ninh, cùng các cán bộ giám định thuộc Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Ninh đã nhận Quyết định trung cầu giám định trên và tiến hành giám định tại Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Ninh từ ngày 17 tháng 05 năm 2025.

I. NỘI DUNG VỤ VIỆC:

Hồi 16 giờ 00 phút ngày 19/3/2025, Tổ công tác Đoàn biên phòng Trà Cổ Bộ đội Biên phòng tỉnh Quảng Ninh trong khi làm nhiệm vụ tại khu Tràng Vỹ, phường Trà Cổ, thành phố Móng Cái phát hiện, bắt giữ Phạm Văn Dung (sinh năm 1986, địa chỉ: khu 4, phường Hải Hòa, thành phố Móng Cái) đang điều khiển phương tiện xe mô tô gắn biển số 14K1-117.61 chở người xuất cảnh trái phép. Căn cứ tài liệu thu thập được, ngày 24/3/2025 Đoàn biên phòng Trà Cổ đã ra quyết định khởi tố vụ án hình sự “Tổ chức cho người khác xuất cảnh trái phép”.

II. ĐỐI TƯỢNG GIÁM ĐỊNH:

1. Mẫu cần giám định:

01 (một) xe mô tô gắn biển số 14K1-117.61, dán mác Airblade, lốc máy có chữ Honda, số khung và số máy chưa xác định.

2. Mẫu so sánh hoặc tên tài liệu có liên quan hoặc gửi kèm theo: 01 bản photocopy “Phiếu trả lời xác minh xe mô tô biển số 14K1-117.61.

III. NỘI DUNG YÊU CẦU GIÁM ĐỊNH:

Xác định số khung, số máy hiện tại của mô tô gửi giám định? Số khung, số máy hiện tại của xe mô tô gửi giám định có phải số khung, số máy nguyên thủy của xe không? Nếu không thì xác định số khung, số máy nguyên thủy của chiếc xe mô tô gửi giám định?

IV. PHƯƠNG PHÁP THỰC HIỆN GIÁM ĐỊNH:

Quan sát, phân tích, so sánh, tổng hợp, sử dụng các phương tiện kỹ thuật nghiệp vụ và hóa chất chuyên dụng phục vụ công tác giám định.

V. KẾT LUẬN VỀ ĐỐI TƯỢNG GIÁM ĐỊNH:

Số khung, số máy hiện tại của xe mô tô gửi giám định là: Số khung: RLHJF4618EY831359, số máy: JF46E-5531388. Số khung bị cắt hàn, không xác định được số khung nguyên thủy, số máy hiện tại là số máy nguyên thủy.

Hoàn lại đối tượng giám định: Hoàn lại Cơ quan An ninh điều tra, Công an tỉnh Quảng Ninh xe mô tô cần giám định./.

GIÁM ĐỊNH VIÊN



Nguyễn Cao Cường

Nơi nhận:

- Cơ quan ANĐT Công an tỉnh Quảng Ninh.
- Hồ sơ 01 bản



**KT. TRƯỞNG PHÒNG
PHÓ TRƯỞNG PHÒNG**



Trương tá Nguyễn Hồng Hải



Lại Thị Lan Phương

CHẤP HÀNH VIÊN



Lê Bích Ngọc

HCTP

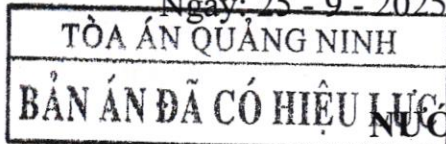
TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH QUẢNG NINH

Mr (2) - THA

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 119/2025/HS-ST

Ngày: 25 - 9 - 2025



NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

THỊ HÀNH ÁN DÂN SỰ TỈNH QUẢNG NINH

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH QUẢNG NINH

DẾN

Số: 2021 - Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Ngày: 25/9/2025 Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Duy Hải.

Chuyên: 2021/2025 Các Hội thẩm nhân dân: Bà Đàm Thị Thanh Thủy và ông Lê Phi Long.

Số và ký hiệu Thư ký phiên tòa: Bà Đặng Thị Lan Hương- Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh.

15
A
- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Tuấn Anh - Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 9 năm 2025 tại Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 98/2025/TLST-HS ngày 28 tháng 8 năm 2025 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 103/2025/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 9 năm 2025 đối với các bị cáo:

1/ Họ và tên: **Phạm Văn Dung**, sinh ngày: 01/02/1986, tại Thanh Liêm, Hà Nam; nơi cư trú: khu 6, phường Hải Hòa, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là khu 6, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh); nơi ở: khu 4, phường Hải Hòa, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là khu 4, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh); nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn: lớp 5/12; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Phạm Văn Hoài và bà: Nguyễn Thị Tình; có vợ là: Bùi Thị Hồng và có 03 con, lớn nhất sinh năm 2010, nhỏ nhất sinh năm 2018; tiền án, tiền sự: không.

Bị cáo bị giữ trong trường hợp khẩn cấp ngày 20/3/2025, tạm giữ, tạm giam từ ngày 20/3/2025, hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Quảng Ninh, có mặt.

2/ Họ và tên: **Wu De Hua** (tên phiên âm **Ngô Đức Hoa**), sinh ngày: 06/10/1991, tại tỉnh Quảng Tây, Trung Quốc; nơi cư trú và chỗ ở: số 29, đội Đại Đông, ủy ban thôn Song Văn, trấn Sa Cang, huyện Hợp Phố, tỉnh Quảng Tây, Trung Quốc; nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn: trung học cơ sở; dân tộc: Hán; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Trung Quốc; con ông: Wu Quan Ying (Ngô Toàn Anh) và bà: Lu Ye Li (Lư nghiệp Lệ); có vợ là: Wu Dong Mei (Ngô Đông Mai) và có 02 con, con lớn sinh năm 2020, con nhỏ sinh năm 2024; tiền án, tiền sự: không.

Bị cáo bị giữ người trong trường hợp khẩn cấp ngày 21/3/2025, tạm giữ, tạm giam từ ngày 21/3/2025, hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Quảng Ninh, có mặt.

- Người phiên dịch cho bị cáo Wu De Hua: Bà Phạm Thị Thuý Ninh, sinh năm

0358/
24/9/2025
0939
- 7/11

1982; địa chỉ: số nhà 48, tổ 15, khu 4, phường Bãi Cháy, Quảng Ninh, có mặt.

- *Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:*

1. Chị **Nguyễn Thị Hằng**, sinh năm 1975; nơi cư trú: khu 6, phường Móng Cái 3, tỉnh Quảng Ninh, vắng mặt (có đơn xin xét xử vắng mặt).

2. Chị **Bùi Thị Hồng**, sinh năm 1986; nơi cư trú: khu 4, phường Hải Hoà, TP. Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh), có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 16 giờ 00 phút ngày 19/3/2025, Tổ công tác Đoàn Biên phòng Trà Cổ tiến hành tuần tra kiểm soát tại khu vực bờ biển Cồn Mang thuộc khu Trảng Vỹ, phường Trà Cổ, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là khu Trảng Vỹ, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh) kiểm tra hành chính, phát hiện Phạm Văn Dung đang điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Honda - Blade, biển kiểm soát (BKS) 14K1 - 117.61 chở 02 người, trong đó người ngồi giữa là Huỳnh Nga (người Việt Nam) và người ngồi sau là Hua Jun (người Trung Quốc, tên phiên âm tiếng việt là Hoa Tuấn).

Quá trình làm việc, Phạm Văn Dung khai được một người phụ nữ tên Hiền (chưa rõ lai lịch) gọi điện thoại qua ứng dụng zalo thuê chở 02 người trên ra khu vực bờ biển Cồn Mang sẽ có 01 người đàn ông Trung Quốc điều khiển xuống máy màu xanh chờ sẵn ở đó để đưa hai người này xuất cảnh trái phép sang bờ biển Trung Quốc theo đường biển. Ngay sau đó, lực lượng Đoàn Biên phòng Trà Cổ đã yêu cầu Phạm Văn Dung đưa đến vị trí bờ biển thì phát hiện người đàn ông tên Wu De Hua (tên phiên âm tiếng việt là Ngô Đức Hoa) đang chờ sẵn trên chiếc xuống máy màu xanh tại mép nước bờ biển Cồn Mang, Hoa không xuất trình được giấy tờ thủ tục xuất, nhập cảnh.

Qua điều tra, xác định hành vi phạm tội của các bị can cụ thể như sau:

Phạm Văn Dung làm nghề lái xe ôm ở khu vực cửa khẩu Quốc tế Móng Cái. Tháng 12/2024, Dung có quen Hiền nhưng không biết nhân thân lai lịch, chỉ có Zalo của Hiền. Khoảng 11 giờ ngày 19/3/2025, Hiền điện thoại qua Zalo cho Dung bảo đến quán nước chè tại đường Hoàng Quốc Việt, thành phố Móng Cái (nay thuộc phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh) đón Hua Jun (Hoa Tuấn) và đến nhà thờ Trà Cổ, thành phố Móng Cái (nay thuộc phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh) đón Huỳnh Nga rồi chở 2 người này xuống khu vực bờ biển Cồn Mang thuộc khu Trảng Vỹ, phường Trà Cổ, thành phố Móng Cái (nay là khu Trảng Vỹ, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh) sẽ có người Trung Quốc lái xuống máy màu xanh đón hai người này xuất cảnh trái phép sang Trung Quốc bằng đường biển. Hiền chụp ảnh xuống máy màu xanh, vỏ máy xuống máy màu trắng gửi qua Zalo cho Dung và dặn Dung phải xóa đi, đồng thời Hiền còn dặn Dung thu tiền của người khách Trung Quốc tên Hua Jun (Hoa Tuấn) để chuyển cho Hiền vào số tài khoản mà Hiền cung cấp, về tiền công Hiền hứa trả Dung 3.000.000 đồng/người nếu xuất cảnh thành công.

Đến chiều cùng ngày 19/3/2025, Dung đón Hua Jun (Hoa Tuấn) và Huỳnh Nga ở hai vị trí trên, Dung thu của Hoa Tuấn số tiền 50.400.000 đồng, rồi ra ngân hàng Viettinbank Móng Cái để đổi lấy tiền tài khoản thì gặp khách đến giao dịch là chị

Phạm Thị Hiền (sinh năm 1973, trú tại Khu 4, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh), Dung nhờ chị Phạm Thị Hiền đổi tiền mặt để lấy tiền trong tài khoản, chị Phạm Thị Hiền đồng ý nhận 50.400.000 đồng tiền mặt và chuyển khoản số tiền trên vào tài khoản của Dung. Ngay sau đó Dung tiếp tục chuyển khoản số tiền trên đến số tài khoản 0855572433 mang tên Trần Thị Hà mở tại ngân hàng MB do Hiền cung cấp. Quá trình Dung chở hai người trên qua cửa khẩu biên phòng Trà cổ, còn cách vị trí bờ biển Cồn Mang khoảng 500m thì bị lực lượng biên phòng bắt giữ, yêu cầu Dung chỉ và đưa đến vị trí chờ để đón người ở bờ biển Cồn Mang, khi đến nơi Dung đã nhận ra đúng chiếc xuồng mà Hiền chụp qua Zalo, người điều khiển xuồng là người Trung Quốc tên Wu De Hua (tên phiên âm tiếng việt là Ngô Đức Hoa).

Còn về phía người điều khiển xuồng là Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) khai nhận ngày 19/3/2025 được một người tên Bạch Sa nhắn tin qua mạng ứng dụng WhatsApp thuê Hoa đến bờ biển Việt Nam đón hai người bằng xuồng máy, trả công là 300 nhân dân tệ/ 1 người để xuất cảnh trái phép từ bờ biển Việt Nam sang bờ biển Trung Quốc, đồng thời Bạch Sa dặn Hoa sẽ có một người nam giới đi xe máy chở theo hai người 1 nam và 1 nữ trong đó có một người béo đậm, một người dáng cao, vì vậy khi thấy lực lượng Biên Phòng đưa người đi xe máy (sau này biết là Phạm Văn Dung), Dung có chở theo Hoa Tuấn và Huỳnh Nga đến thì Hoa có thể nhận đúng là những người mà Bạch Sa chỉ đạo để đón.

Về người khách xuất cảnh trái phép sang Trung Quốc là Hua Jun (Hoa Tuấn) khai tháng 3/2025, Tuấn liên hệ với một người bạn tên Hồ Nghiêm Phi ở Trung Quốc tìm cách về Trung Quốc với giá 50.000.000 đồng tiền Việt Nam, Phi hướng dẫn Tuấn đến cửa khẩu Móng Cái ngồi chờ ở quán nước. Sau đó, khi Phạm Văn Dung đi xe máy đến, Tuấn đã đưa cho người này số tiền 50.400.000 đồng. Còn Huỳnh Nga khai được một người phụ nữ tên Đa không rõ địa chỉ giới thiệu cho Zalo tên Hiền giúp Nga xuất cảnh trái phép sang Trung Quốc với giá 50.000.000 đồng, Nga đã chuyển khoản trước số tiền 14.400.000 đồng vào tài khoản 0855572433 mang tên Trần Thị Hà mở tại ngân hàng MB do Hiền cung cấp.

Tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo Phạm Văn Dung và Wu De Hua khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên. Ngoài ra Phạm Văn Dung còn khai trước đó hai lần Hiền chỉ đạo Dung đón khách ra bờ biển để xuất cảnh trái phép sang Trung Quốc trong đó một lần vào ngày 06/2/2025 đón khách nữ người Việt Nam, một lần vào ngày 07/02/2025 đón một khách nam người Trung Quốc đều từ quán nước chè (trùng với địa điểm đón người đàn ông Trung Quốc vào ngày 19/3/2025) chở xuồng bãi cát sát bờ biển Cồn Mang (trùng với vị trí xuồng Trung Quốc đợi ngày 19/3/2025) và được Hiền trả công hai lần tổng 6.000.000 đồng, trong đó chuyển khoản 5.500.000 đồng từ tài khoản 0855572433 mang tên Trần Thị Hà mở tại ngân hàng MB đến tài khoản của Dung, còn 500.000 đồng Dung nhận trực tiếp từ khách. Khi giao khách đến bờ biển thì Dung thấy có người đàn ông đi trên xuồng xanh (chính là chiếc xuồng xanh đón người ngày 19/3/2025) chờ sẵn đón người, nhưng Dung không nhận dạng được người này.

Tại Cáo trạng số 224/CT-VKSQN-P1 ngày 26/8/2025, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh đã truy tố Phạm Văn Dung về tội: “Tổ chức cho người khác xuất



cảnh trái phép” theo điểm b khoản 2 Điều 348 Bộ luật Hình sự; Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) về tội: “Tổ chức cho người khác xuất cảnh trái phép” theo khoản 1 Điều 348 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh giữ nguyên Cáo trạng truy tố các bị cáo Phạm Văn Dung và Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) về tội: “Tổ chức cho người khác xuất cảnh trái phép” và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng: điểm b khoản 2 Điều 348; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 17; Điều 54; Điều 57; Điều 58 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Phạm Văn Dung từ 03 năm đến 04 năm tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt 20/3/2025.

- Áp dụng: khoản 1 Điều 348; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 17; Điều 57; Điều 58 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) từ 12 tháng đến 15 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt 21/3/2025.

Về vật chứng: đề nghị:

- Tịch thu sung ngân sách Nhà nước: 01 điện thoại di động nhãn hiệu Realme C53 màu đen thu giữ của Phạm Văn Dung; 01 xuống máy màu xanh lắp 01 máy Honda, 02 điện thoại di động (01 điện thoại nhãn hiệu Iphone 14 màu trắng; 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6S màu vàng) thu giữ của Ngô Đức Hoa.

- Trả lại cho bị cáo Phạm Văn Dung 01 xe mô tô nhãn hiệu Honda Air Blade, màu đen, biển kiểm soát 14K1-117.61.

Không đề nghị áp dụng hình phạt bổ sung (phạt tiền) đối với các bị cáo.

Tại phiên tòa các bị cáo không có ý kiến gì về quyết định truy tố của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh và bản luận tội của Kiểm sát viên.

Lời nói sau cùng: các bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội của mình và xin Hội đồng xét xử khoan hồng giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, Quyết định tố tụng của Cơ quan An ninh điều tra Công an tỉnh Quảng Ninh, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh, Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Các bị cáo và người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, Quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, Quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi của bị cáo thể hiện: tại phiên tòa các bị cáo Phạm Văn Dung và Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) khai nhận hành vi phạm tội của mình phù hợp với lời khai của các bị cáo tại Cơ quan điều tra, phù hợp với Biên bản kiểm tra hành chính lập hồi 16 giờ ngày 19/3/2025 của Tổ công tác Đoàn Biên phòng Trà Cổ và phù hợp với các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án, đủ cơ sở kết luận:

Trong các ngày 06, 07/02/2025, tại khu vực bờ biển Cồn Mang thuộc khu Tràng Vỹ, phường Trà Cổ, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh (nay là khu Tràng Vỹ, phường Móng Cái 1, tỉnh Quảng Ninh), Phạm Văn Dung đã 02 lần có hành vi tổ chức

cho 02 người xuất cảnh trái phép từ Việt Nam sang Trung Quốc (lần thứ nhất 01 người Việt Nam, lần thứ hai 01 người Trung Quốc), thu lời số tiền 6.000.000 đồng.

Tiếp tục vào ngày 19/3/2025, cũng tại địa điểm trên, Phạm Văn Dung cùng với Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) đang tổ chức cho 02 người (01 người Việt Nam, 01 người Trung Quốc) xuất cảnh trái phép từ Việt Nam sang Trung Quốc thì bị lực lượng Bộ đội biên phòng phát hiện, bắt giữ.

Hành vi nêu trên của bị cáo Phạm Văn Dung đã đủ yếu tố cấu thành tội: "*Tổ chức cho người khác xuất cảnh trái phép*" quy định tại điểm b khoản 2 Điều 348 của Bộ luật Hình sự; hành vi của bị cáo Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) đã đủ yếu tố cấu thành tội: "*Tổ chức cho người khác xuất cảnh trái phép*" quy định tại khoản 1 Điều 348 của Bộ luật Hình sự, như Cáo trạng Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh đã truy tố là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Hành vi phạm tội của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến trật tự quản lý hành chính trong lĩnh vực xuất cảnh, gây ảnh hưởng xấu đến an ninh trật tự tại địa phương. Do đó cần tuyên cho mỗi bị cáo một mức án nghiêm khắc tương xứng với hành vi phạm tội mới có tác dụng cải tạo, giáo dục các bị cáo và đồng thời có tác dụng giáo dục răn đe, phòng ngừa chung.

[4] Về vai trò: vụ án mang tính chất đồng phạm giản đơn. Trong đó: bị cáo Phạm Văn Dung và bị cáo Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) đều là người được các đối tượng khác (Hiền, "Bạch Sa",...) liên hệ qua ứng dụng Zalo hoặc WhatsApp thuê đưa và đón người từ Việt Nam qua Trung Quốc, mặc dù các bị cáo không quen biết nhau nhưng đều biết mình đang tham gia vào cùng một đường dây đưa người qua biên giới và cùng hướng tới mục đích phạm tội để nhận tiền công, do đó cả hai bị cáo đều được xác định là đồng phạm với vai trò là người thực hành tội phạm và có vai trò ngang nhau.

[5] Về nhân thân: các bị cáo có nhân thân tốt; không có tiền án, tiền sự.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: không có.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: các bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn, hối cải về hành vi phạm tội của mình nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự; bị cáo Dung đã tự khai ra các lần phạm tội trước của mình (02 lần); đã tác động gia đình nộp tiền thu lợi bất chính tại Cơ quan thi hành án dân sự và có hoàn cảnh gia đình khó khăn, trong đó vợ bị cáo đang điều trị bệnh động kinh, nên được áp dụng thêm các tình tiết giảm nhẹ là quy định tại điểm r khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[6] Về mức hình phạt: khi lượng hình, cần xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho các bị cáo để thể hiện tính nhân đạo của pháp luật, nhưng dù có xem xét giảm nhẹ hình phạt tới đâu thì việc bắt các bị cáo đi chấp hành hình phạt tù là cần thiết để giáo dục các bị cáo trở thành công dân có ích.

Đối với lần đón 02 người Trung Quốc vào ngày 19/3/2025 để đưa xuất cảnh trái phép sang Trung Quốc nhưng chưa đưa được qua biên giới đã bị phát hiện, bắt giữ, nên lần phạm tội này của các bị cáo thuộc trường hợp phạm tội chưa đạt và được áp dụng Điều 57 Bộ luật Hình sự khi quyết định hình phạt.

[7] Về hình phạt bổ sung:

- Các bị cáo không có công ăn việc làm ổn định, hoàn cảnh kinh tế khó khăn, nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

- Đối với bị cáo Wu De Hua (Ngô Đức Hoa), bị cáo là người nước ngoài thực hiện hành vi phạm tội tại Việt Nam. Vì vậy, cần trục xuất bị cáo ra khỏi lãnh thổ nước Cộng hòa Xã hội Chủ nghĩa Việt Nam ngay sau khi chấp hành xong hình phạt tù theo quy định tại Điều 37 Bộ luật Hình sự.

[8] Về xử lý vật chứng:

- Đối với: 01 xe mô tô nhãn hiệu Honda Air Blade, màu đen, biển kiểm soát 14K1-117.61. Quá trình điều tra xác định là tài sản chung của vợ chồng bị cáo Dung mua lại của chị Nguyễn Thị Hằng (Giấy chứng chứng đăng ký xe mang tên Nguyễn Thị Hằng, chưa làm thủ tục sang tên). Bị cáo Dung sử dụng xe vào việc phạm tội, vợ bị cáo (chị Bùi Thị Hồng) không biết, do đó cần tịch thu sung ngân sách Nhà nước $\frac{1}{2}$ giá trị chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Air Blade, màu đen, biển kiểm soát 14K1-117.61; trả lại cho chị Hồng $\frac{1}{2}$ giá trị chiếc xe mô tô trên.

- Đối với 01 điện thoại nhãn hiệu Iphone 14 màu trắng thu giữ của Ngô Đức Hoa. Bị cáo không sử dụng vào việc phạm tội nên cần trả lại cho bị cáo.

- Đối với: 01 điện thoại di động nhãn hiệu Realme C53 màu đen thu giữ của Phạm Văn Dung; 01 xuống máy màu xanh lắp 01 máy Honda và 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6S màu vàng thu giữ của Ngô Đức Hoa. Các bị cáo sử dụng vào việc phạm tội nên cần tịch thu sung Ngân sách Nhà nước; 03 sim điện thoại kèm theo không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy.

[9] Về biện pháp tư pháp: bị cáo Phạm Văn Dung hưởng lợi 6.000.000 đồng. Xét thấy đây là tiền do phạm tội mà có, cần buộc bị cáo phải nộp lại để sung ngân sách Nhà nước. Xác nhận bị cáo đã nộp đủ số tiền trên tại Thi hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh.

[10] Luận tội của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa đối với các bị cáo về tội danh, điều khoản truy tố, nhân thân, tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và mức hình phạt đề nghị áp dụng là có căn cứ, phù hợp với nội dung của vụ án đã được thẩm tra công khai tại phiên tòa nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[11] Nội dung khác:

- Đối với Trần Thị Hà khai có nhận và chuyển tiền giúp chị ruột là Trần Thị Hiền (sinh năm 1993, trú tại: xã Đồng Tiến, huyện Kiến Xương, tỉnh Thái Bình, nay là xã Kiến Xương, tỉnh Hưng Yên) nhưng không rõ đây là tiền có liên quan đến hành vi phạm tội hay không, qua xác minh Trần Thị Hiền không có mặt tại địa phương, Cơ quan An ninh điều tra đã tách ra theo nguồn tin để tiếp tục xác minh, làm rõ.

- Đối với Huỳnh Nga và Hoa Tuấn có hành vi xuất cảnh trái phép sang Trung Quốc, nhưng trước đó chưa bị xử phạt hành chính về hành vi này nên chưa đủ căn cứ xử lý hình sự, Cơ quan An ninh điều tra đã chuyển hồ sơ đến để Đoàn Biên phòng Trà Cổ Bộ Chỉ huy Bộ đội Biên phòng tỉnh Quảng Ninh xử phạt vi phạm theo quy định.

- Đối với chị Phạm Thị Hiền là người đồng tiền giúp Dung từ tiền mặt sang tiền tài khoản nhưng không biết tiền này liên quan đến tội phạm, nên không đề cập xử lý; Đối với Bạch Sa, người đàn ông tên Hồ Phi Nghiêm, người phụ nữ có tên Đa do không rõ lai lịch, địa chỉ nên Cơ quan điều tra không điều tra xác minh làm rõ được.

[12] Về án phí và quyền kháng cáo: các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm; các bị cáo và người có quyền lợi nghĩa vụ, liên quan có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh: tuyên bố các bị cáo Phạm Văn Dung và Wu De Hua (Ngô Đức Hoa), phạm tội: “*Tổ chức cho người khác xuất cảnh trái phép*”.

2. Về Điều luật áp dụng và hình phạt:

2.1. Căn cứ: điểm b khoản 2 Điều 348; điểm r, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 15; Điều 57; Điều 17; Điều 58; Điều 38 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt: bị cáo **Phạm Văn Dung** 36 (ba mươi sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 20/3/2025.

2.2. Căn cứ: khoản 1 Điều 348; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 15; Điều 57; Điều 17; Điều 58; Điều 37; Điều 38 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt: bị cáo **Wu De Hua (Ngô Đức Hoa)** 12 (mười hai) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 21/3/2025.

Hình phạt bổ sung: Trục xuất bị cáo Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) rời khỏi lãnh thổ nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam sau khi chấp hành xong hình phạt tù, nếu bị cáo không liên quan đến vi phạm pháp luật khác.

3. Về xử lý vật chứng: áp dụng: điểm a khoản 1, khoản 2 Điều 47; điểm a, c khoản 2, điểm b khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Tịch thu sung ngân sách Nhà nước: ½ giá trị chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Air Blade màu đen, biển kiểm soát 14K1-117.61 (kèm theo 01 Giấy chứng chứng đăng ký xe mô tô, xe máy số 001235), 01 điện thoại di động nhãn hiệu Realme C53 màu đen thu giữ của Phạm Văn Dung; 01 xuống máy màu xanh lắp 01 máy đuôi hiệu Honda, 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone màu vàng thu giữ của Ngô Đức Hoa. Tịch thu tiêu hủy 03 sim điện thoại kèm theo.

- Trả lại cho chị Bùi Thị Hồng (vợ bị cáo Dung) ½ giá trị chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Air Blade màu đen, biển kiểm soát 14K1-117.61 trên.

- Trả lại cho bị cáo Wu De Hua (Ngô Đức Hoa) 01 điện thoại nhãn hiệu Iphone 14 màu trắng.

(Tình trạng như Biên bản giao vật chứng số 25 ngày 04/9/2025 giữa Cơ quan An Ninh điều tra Công an tỉnh và Thị hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh).

4. Về biện pháp tư pháp: áp dụng điểm b khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự.

Buộc bị cáo Phạm Văn Dung phải nộp lại số tiền 6.000.000 đồng (sáu triệu đồng) để sung ngân sách Nhà nước. Xác nhận bị cáo Dung đã nộp đủ số tiền trên tại Thị hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh theo Biên lai thu tiền số 0000358 ngày 24/9/2025 của Thị hành án dân sự tỉnh Quảng Ninh.

5. Về án phí: áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, buộc các bị cáo Phạm Văn Dung

và Wu De Hua (Ngô Đức Hoa), mỗi bị cáo phải nộp 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

6. Về quyền kháng cáo: căn cứ Điều 331; Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Các bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan (chị Hồng) có mặt có quyền kháng cáo về những vấn đề trực tiếp liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan (chị Hằng) vắng mặt có quyền kháng cáo về những vấn đề trực tiếp liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình trong hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- Các bị cáo, người liên quan;
- VKSND tỉnh Quảng Ninh;
- CQ ANĐT + CQ THAHS Công an tỉnh Q.Ninh;
- Trại tạm giam Công an tỉnh Q.Ninh;
- Toà phúc thẩm TAND tối cao tại Hà Nội;
- Viện phúc thẩm 1 VKSND tối cao;
- THADS tỉnh Quảng Ninh;
- Phòng Hồ sơ nghiệp vụ Công an tỉnh Q.Ninh;
- Lưu hồ sơ, VP, Tòa HS, THA.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**



Phạm Duy Hải



**KT. TRƯỞNG THỊ HÀNH ÁN DÂN SỰ
PHÓ TRƯỞNG THỊ HÀNH ÁN DÂN SỰ**



Hoàng Đức Nam